



## Odpařovací chladič

Turbo ClimaControl CC2000M



Návod k  
obsluze a údržbě

Obsah: 1.

Bezpečnostní pokyny a upozornění 2. Popis  
tlačítek 3. Použití  
mrazicích vložek 4. Čištění a údržba 5.  
Schéma zapojení 6. Poruchy a opravy

## 1. Bezpečnostní pravidla a varování

1. Osoby nekvalifikované pro opravy tohoto typu zařízení nesmějí provádět opravy nebo změny na zařízení. Kontaktujte prosím autorizovaný servis.
2. Abyste zabránili úrazu elektrickým proudem, neovládejte zařízení, když je držíte mokré ruce.
3. Spotřebič nepoužívejte, pokud je napájecí kabel zastaralý, zalomený nebo poškozený. Správným řešením je kontaktovat autorizované servisní středisko za účelem opravy.
4. Je zakázáno přemísťovat, čistit nebo opravovat zařízení, když je v provozu připojený k napájecímu zdroji.
5. Nebudete-li zařízení delší dobu používat, naviňte šňůru na držák určený k tomuto účelu.
6. Nevkládejte žádné předměty do vstupů nebo výstupů vzduchu, tím dojde k poškození ventilátoru.
7. Je zakázáno používat zařízení v hořlavém prostředí a nemělo by se používat vystavte jej silnému slunečnímu záření.
8. Zařízení by nemělo být umístěno na nakloněné/nerovné poloze, aby nedošlo k převrácení zařízení, což by mohlo vést k poškození vnitřních součástí.
9. Používejte zařízení pouze uvnitř, ne venku.
10. Když je nádrž na vodu plná, nenaklánějte ani nenaklánějte zařízení při pohybu třást. Pokud je nutné přemístění, udělejte to opatrně. Vyvarujte se přeplnění nádržky na vodu.
11. Je zakázáno používat zařízení v jiné poloze, než pro kterou je určeno zamýšlený. Pokud dojde k zaplavení interiéru, okamžitě jej vypněte, odpojte od zdroje energie, nezapínejte jej alespoň 24 hodin a nechte jej vyschnout.
12. Nezakrývejte zařízení a žádným způsobem nezakrývejte vstup/výstup vzduch.
13. Při čištění zařízení používejte vlhký hadřík (můžete použít jemné čisticí prostředky). Silné čisticí prostředky jsou zakázány. Zařízení neoplachujte vodou.
14. Nezakrývejte vstup/výstup vzduchu umístěním proti zdi, závěsům nebo jiným předmětům.
15. Na zařízení neklepejte ani nevíbrujte, automatické zastavení bude fungovat, automaticky se vypne. Chcete-li jej znovu aktivovat, musíte jej restartovat.
16. Provozní teplota zařízení je -20°C až 40°C. Voda v nádrži se snadno kazí a může způsobit zatuchlý zápach, proto ji pravidelně vyměňujte.

17. Zařízení by nemělo být umístěno před elektrickou zásuvkou.
18. Nepoužívejte spotřebič v blízkosti vany, sprchy, bazénu nebo jiného zdroje vody.
19. Opravy by měl provádět pouze autorizovaný zástupce servis.

## 2. Popis tlačítek

Poznámka: Návod popisuje všechny funkce zařízení. Uživatel smí zařízení obsluhovat pouze v rozsahu jeho provozu.

On/Off: Když ventilátor neběží a je v „ pohotovostní“ poloze, stisknutím tlačítka „ On“ uvedete ventilátor a celé zařízení do pohybu (funguje), dalším stisknutím tlačítka „ Off“ se zařízení úplně zastaví a vstoupí do stavu čekání.

Časovač: v pracovním stavu zařízení po stisku tohoto tlačítka nastaví automatickou pracovní dobu, po které se zařízení vypne. Opakovaným stisknutím tlačítka se mění délka automatického provozu v pořadí: 1 hodina -> 2 hodiny -> 3 hodiny -> Rychlost: v pracovním stavu zařízení lze stisknutím tohoto tlačítka ... .. -> 7 hodin.  
upravit rychlost odváděného vzduchu . Zařízení má 3 rychlosti foukání: nízká - střední - vysoká.

Chladič: v pracovním stavu zařízení stisknutím tlačítka spustíte funkci chlazení, dalším stisknutím funkci vypnete.

Swing: v pracovním stavu zařízení způsobí stisknutí tlačítka pohyb vodorovných lopatek, opětovné stisknutí tlačítka pohyb zastaví.

Vítr: V pracovním stavu zařízení stiskněte tlačítko pro přepnutí zařízení mezi režimy "Normální", "Příroda" a "Spánek".

Pozornost:

Pokud v nádrži není voda, nepoužívejte funkci chlazení, aby nedošlo k poškození čerpadla. Při přidávání vody buďte opatrní.

Pozornost:

Zařízení není vhodné pro použití dětmi, osobami, které nemají požadované zkušenosti nebo schopnosti s ovládáním takových zařízení. Před použitím si přečtěte celý návod.

Před přemístěním zařízení nebo jeho čištěním se ujistěte je odpojen od zdroje energie.

Pozornost:

Udržujte hladinu vody pod značkou „ MAX“.

Pokud bude použita funkce chlazení, hladina vody nesmí být nízká méně než značka "MIN".

Při doplňování vody odpojte zařízení od napájení.

### 3. Technické parametry

Modelka	MALTEC Turbo ClimaControl CC2000M
Napětí	220V - 240V
Frekvence	50 Hz
Napájení	80W
Kapacita nádrže na vodu	4,0 l
Rychlost proudění vzduchu	5,0 m/s
Úroveň hluku	65 dB
Typ	Chlazení

### 4. Použití mrazicích balení

Mrazicí vložky mají vlastnosti, které jim umožňují uchovávat chlad, díky čemuž absorbují teplo z vody, které ji na několik hodin sníží na teplotu nižší než je okolní teplota (cca 8°C). Tím se odpadní vzduch ze zařízení ochladí.

1. Ujistěte se, že náplň není naplněna vodou více než do  $\frac{2}{3}$  své kapacity.
2. Vložte vložku do mrazáku, dokud zcela nezmrzne.
3. Poté vložte kartuši do nádržky na vodu, po 10 minutách bude teplota vody v nádržce nižší než 8°C, tento stav si udrží cca 4 hodiny.
4. Spotřebič je dodáván se dvěma mrazicími baleními.

### 5. Čištění a údržba

Poznámka: Po dlouhé době používání proudění vzduchu a účinnost filtru drasticky klesá kvůli usazeninám prachu. Abyste předešli takové situaci, pravidelně čistěte součásti zařízení.

1. Nepoužívejte k tomu čisticí prostředky
2. Před čištěním zařízení odpojte Napájení.

#### Čištění vzduchového filtru

Odpojte zařízení od napájení, odšroubujte kryt. Poté lze vzduchový filtr vytáhnout. K čištění použijte jemné čisticí prostředky a kartáč. Po vyčištění je nutné filtr před opětovnou instalací do spotřebiče důkladně opláchnout vodou a zcela vysušit.

#### Čištění vodní clony

Odpojte zařízení od napájení, odšroubujte kryt filtru. Odstraňte vodní clonu, poté použijte jemný čisticí prostředek a čisticí kartáček, poté důkladně opláchněte a osušte.

#### Čištění nádržky na vodu

Odpojte zařízení od napájení, odšroubujte kryt filtru a poté vyjměte nádržku na vodu. Pro odstranění nečistot ze stěn nádrže použijte ručník se saponátem. Poté by měla být nádrž důkladně opláchnuta a vysušena.

#### Čištění krytu

Vyčistěte kryt hadříkem a jemným čisticím prostředkem.

#### Pozornost:

Než budete pokračovat, nezapomeňte odpojit zařízení od napájení čištění zařízení, jinak hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Před zapnutím se ujistěte, že žádná část zařízení není mokrá.

## 6. Vady a opravy

Chyba	Možná příčina	Řešení
LED displej nefunguje	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zařízení bez napájení</li> <li>2. Rozbitý displej</li> <li>3. Spálená pojistka</li> <li>4. Chyba v elektrickém systému</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Připojte k napájení</li> <li>2. Vyměňte displej</li> <li>3. Vyměňte pojistku</li> <li>4. Vyměňte elektrický systém</li> </ol>
Porucha	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Poruchy napájení</li> <li>2. Zásahy do prostředí</li> <li>3. Operační chyby</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vypněte napájení</li> <li>2. Přesuňte se na jiné místo a udržujte vhodnou vzdálenost</li> <li>3. Vyměňte elektrický systém</li> </ol>
Žádný nebo nízký průtok vzduchu	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ucpaný přívod vzduchu</li> <li>2. Ucpaný vzduchový filtr</li> <li>3. Poškozený ventilátor</li> <li>4. Chyby v ovládacím panelu</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zkontrolujte, zda nejsou ucpané</li> <li>2. Vyčistěte nebo vyměňte filtr</li> <li>3. Vyměňte ventilátor</li> <li>4. Vyměňte ovládací panel</li> </ol>
Porucha motoru	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Tlačítka na hlavním panelu jsou poškozená</li> <li>2. Panel je poškozený</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vyměňte ovládací panel</li> <li>2. Vyměňte ovládací panel</li> </ol>
Vypouštěcí ventil je netěsný	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Poškozený vypouštěcí ventil</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vyměňte vypouštěcí ventil</li> </ol>

## Prohlášení CE

Malis B. Machoński sp. k. Prohlašuje, že klimatizace MALTEC Turbo ClimaControl CC2000M splňuje všechny požadavky směrnice LVD 2014/35/EU a splňuje následující normy:

EN 60335-2-80:2003+A1:2004+A2:2009

EN 60335-2-98:2003+A1:2005+A2:2008

EN 60335-2-98:2002+A1:2004+A2:2008

EN 60335-1:2012/A11:2014

Dovozce:

MALIS B. Machoński sp. k.

Svatý. Zbozowa 2E

62-081 Wysogotowo

www.maltec.pl

Bartosz Machoński